Здравствуйте!  
Познакомьтесь с небольшим выпуском рассылки.

У многих известных английских слов есть не очень известные значения.  
  
Вот посмотрите, пожалуйста, на эти три слова:  
  
NEVER

MEAL

CLUB  
  
и скажите: какие их значения вы знаете? Попробуйте вспомнить как можно больше, а потом читайте дальше..

.

.

.

NEVER -  это не только “никогда”, это еще значит ТАК И НЕ:  
  
During the two years in the wild, the hamster NEVER ate the courgette.   
За два года на воле хомячок ТАК И НЕ СЪЕЛ кабачок.  
  
  
\* \* \*

MEAL - это не только “еда” в смысле “трапеза”.

Это еще и МУКА ГРУБОГО ПОМОЛА.

During the meal, Hans sprinkled his wife with сorn MEAL. - Во время еды Ганс посыпал жену кукурузной МУКОЙ.

\* \* \*

Club - не только “клуб”. Это еще и ДУБИНКА.  
  
А во множественном числе CLUBS значит ТРЕФЫ (масть в картах):  
  
Jack of CLUBS -  трефовый валет.

When Jack was in the club and saw a jack of clubs, he started looking for his club.

Когда Джек был в клубе и увидел трефового валета, он стал искать свою дубинку.  
  
  
Таких слов – у которых помимо известных значений есть еще малоизвестные – много. В следующий раз давайте еще разберем несколько.

До скорой встречи!